



2014年1月24日 星期五

防损公告 936 号 - 01-14- 中国关闭进口 MIR 162 转基因玉米的大门

在 2013 年 11 月和 12 月间，中国进出口检验检疫局退运了超过 60 万吨从美国出口到中国的玉米，理由是玉米中含有 MIR162 这一转基因品类。

中国现在是世界上第三大玉米进口国，其大部分的玉米都是从美国进口的。2012/2013 年度，中国玉米进口量为 512 万吨，预计 2013/2014 年度的进口量将创新高，达到 720 万吨。

所有进口到中国的玉米中，约有 80%都是转基因品种，中国政府允许将转基因玉米用于饲养。到目前为止中国已经批准了约 25 种转基因玉米，这其中并不包括 Agrisure Viptera（代码 MIR 162）。MIR162 是由 Syngenta AG (SYT)公司研发的品种，其在美国已经广泛推广种植。Syngenta AG (SYT)公司在 2010 年就已经向中国政府递交了批准 MIR 162 的申请。但是，由于递交的材料和实验数据不完整，该申请至今未得到批准。2013 年 11 月，Syngenta AG (SYT)公司再次递交了申请，目前中国政府尚在对该申请进行审查。

美国 2013 年的玉米获得大丰收，而同期中国国内的玉米价格则一直维持在高位水平。美国政府已经多次强烈要求中国对 MIR 162 开绿灯。而中国不但继续拒收含有 MIR 162 的玉米，还要求美国政府加强其对出口转基因玉米的管控，以避免未经中国批准的转基因玉米出口到中国。

就船东会员来说，拒绝货物含有 MIR162 的玉米的进口很可能会引起运输合同的一系列问题。已经抵达中国的船舶将无法靠泊卸货，且很可能会滞留中国港口，直到出口商找到替代的买家为止，如韩国或其它亚洲国家的买家。

建议会员在相关的租船合同和运输契约中对这种情况及玉米品种予以明确。

鉴于也有出口商通过集装箱运输出口玉米，在此也建议班轮公司在接受从美国出口到中国的玉米货物时予以注意，因为一旦集装箱抵达中国，中国当局将会责令对货物予以退运或销毁处理。

信息来源: 刘佐明 Zuoming Liu / 丁相飞 Xiangfei Ding
海通律师事务所 – 天津, 中国
Hai Tong & Partners – Tianjin, China

UK P&I Club Loss Prevention Dept.
Lossprevention.ukclub@thomasmiller.com